

5 / 22 - 803 / 1 - 88 / 89

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1988-1989

24 MAI 1989

PROJET DE LOI

**ajustant le budget
du Ministère des Finances
de l'année budgétaire 1988 (69)**

INDEX

5 / 22 - 803 / 1 - 88 / 89

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1988-1989

24 MEI 1989

WETSONTWERP

**houdende aanpassing van de
begroting van het Ministerie van
Financiën voor het
begrotingsjaar 1988 (69)**

INHOUDSOPGAVE

	Pages
Projet de loi	2

TABLEAU DE LA LOI

Titre I. — Dépenses courantes	4
Titre II. — Dépenses de capital	10
Crédits 1988 ajustés du tableau de la loi par allocation de base	15

PROGRAMME JUSTIFICATIF

Tableaux des moyens budgétaires	18
Annexe : liste des décisions du Conseil des Ministres régularisées au feuillet d'ajustement de 1988	22

	Blz.
Wetsontwerp	2

WETSTABEL

Titel I. — Lopende uitgaven	5
Titel II. — Kapitaaluitgaven	11
Aangepaste kredieten 1988 van de wetstabel per basisallocatie	15

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA

Begrotingsmiddelentabellen	18
Bijlage : lijst der beslissingen van de Ministerraad geregulariseerd langs het aanpassingsblad van 1988	22

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et de la Politique scientifique, de Notre Ministre des Finances et de Notre Secrétaire d'Etat aux Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et Notre Ministre des Finances sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi, dont la teneur suit :

I. — Ajustements des crédits**Article 1^{er}**

Les crédits prévus au Titre I — Dépenses courantes, et au Titre II — Dépenses de capital du budget du Ministère des Finances de l'année budgétaire 1988, sont ajustés suivant les données détaillées au tableau annexé à la présente loi et à concurrence de :

(En millions de francs)

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Wetenschapsbeleid, van Onze Minister van Financiën en van Onze Staatssecretaris voor Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Onze Minister van Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen, waarvan de tekst volgt :

I. — Kredietaanpassingen**Artikel 1**

De kredieten ingeschreven onder Titel I — Lopende uitgaven, en onder Titel II — Kapitaaluitgaven van de begroting van het Ministerie van Financiën voor het begrotingsjaar 1988, worden aangepast volgens de omstandige vermeldingen in de bij deze wet gevoegde tabel en ten belope van :

(In miljoenen frank)

	Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten		
		Crédits d'engagement — Vastleggingskredieten	Crédits d'ordonnement — Ordonnanceskredieten	
TITRE I. — Dépenses courantes				TITEL I. — Lopende uitgaven
Ajustements année courante	— 91,4	—	—	Aanpassingen lopend jaar.
Crédits pour créances d'années antérieures.	89,5	—	—	Kredieten voor schuldvorderingen van vorige jaren.
TITRE II. — Dépenses de capital				TITEL II. — Kapitaaluitgaven
Ajustements année courante	— 82,1	—	—	Aanpassingen lopend jaar.
Crédits pour créances d'années antérieures.	2,9	—	—	Kredieten voor schuldvorderingen van vorige jaren.

II. — Dispositions diverses

Art. 2

Sont relevés de la prescription quinquennale et seront liquidés par imputation sur les crédits ouverts à l'article 12.05 du budget des Finances pour l'année budgétaire 1988, les titres de paiement désignés ci-après :

II. — Diverse bepalingen

Art. 2

De hieronder vermelde betaalstukken worden van de vijfjarige verjaring ontheven en zijn te vereffenen door aanrekening op de kredieten toegestaan onder artikel 12.05 van de begroting van Financiën voor het begrotingsjaar 1988 :

Art.	Bénéficiaire <i>Begunstigde</i>	Année d'émission <i>Jaar van uitgifte</i>	Montant <i>Bedrag</i>
12.05	Van den Heuvel, J.	1975	6 817
12.05	Van den Heuvel, J.	1976	45 676
12.05	Van den Heuvel, J.	1977	46 920
12.05	Van den Heuvel, J.	1978	44 704

Art. 3

Les crédits ouverts par la présente loi seront couverts par les ressources générales du Trésor.

Art. 3

De bij deze wet toegestane kredieten zullen door de algemene middelen der Schatkist gedekt worden.

Art. 4

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Donné à Bruxelles, le 22 mai 1989.

Gegeven te Brussel, 22 mei 1989.

BAUDOUIN

BOUDEWIJN

PAR LE ROI :

VAN KONINGSWEGE :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et de la Politique scientifique,

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Wetenschapsbeleid,

H. SCHILTZ

H. SCHILTZ

Le Ministre des Finances,

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

Ph. MAYSTADT

Le Secrétaire d'Etat aux Finances,

De Staatssecretaris voor Financiën,

W. DEMEESTER-DE MEYER

W. DEMEESTER-DE MEYER

TITRE I — DEPENSES COURANTES

		(En millions de francs)	
Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1988 — <i>Kredieten verleend voor 1988</i> (3)	Ajustements année courante — <i>Aanpassingen lopend jaar</i> (4)
(1)	(2)		
	A. — CABINETS MINISTERIELS		
	01. Cabinet du Ministre des Finances		
	CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES)		
	§ 1^{er}. Salaires et charges sociales		
11.02	Rémunérations des membres du Cabinet	32,6	+ 5,0
	Totaux pour le § 1^{er}		+ 5,0
	§ 2. Achat de biens non durables et de services		
12.07	Fournitures exceptionnelles	—	+ 0,4
12.19	Frais de fonctionnement	9,1	+ 0,3
	Totaux pour le § 2		+ 0,7
	Totaux pour le chapitre I		+ 5,7
	Totaux pour le Cabinet du Ministre des Finances		+ 5,7
	03. Cabinets du Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et de la Politique scientifique		
	CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES)		
	§ 1^{er}. Salaires et charges sociales		
11.02	Rémunérations des membres des Cabinets	60,0	— 0,5
	Totaux pour le § 1^{er}		— 0,5
	§ 2. Achat de biens non durables et de services		
12.07	Fournitures exceptionnelles	—	+ 1,7
	Totaux pour le § 2		+ 1,7
	Totaux pour le chapitre I		+ 1,2
	Totaux pour les Cabinets du Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et de la Politique scientifique		+ 1,2

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)

Crédits proposés pour 1988	Crédits pour années antérieures	TEKSTEN	Art.
— <i>Kredieten voorgesteld voor 1988</i> (5)	— <i>Kredieten voor vorige jaren</i> (6)	(7)	(8)
		A. — MINISTERIELE KABINETTEN	
		01. Kabinet van de Minister van Financiën	
		HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN)	
		§ 1. Lonen en sociale lasten	
37,6	7,3	Bezoldigingen van de Kabinetsleden	11.02
	7,3	Totalen voor § 1.	
		§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten	
0,4	—	Buitengewone leveringen	12.07
9,4	—	Werkingskosten	12.19
	—	Totalen voor § 2.	
	7,3	Totalen voor hoofdstuk I.	
	7,3	Totalen voor het Kabinet van de Minister van Financiën.	
		03. Kabinetten van de Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Wetenschapsbeleid	
		HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN)	
		§ 1. Lonen en sociale lasten	
59,5	0,5	Bezoldigingen van de Kabinetsleden	11.02
	0,5	Totalen voor § 1.	
		§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten	
1,7	—	Buitengewone leveringen	12.07
	—	Totalen voor § 2.	
	0,5	Totalen voor hoofdstuk I.	
	0,5	Totalen voor de Kabinetten van de Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Wetenschapsbeleid.	

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1988 — <i>Kredieten verleend voor 1988</i> (3)	Ajustements année courante — <i>Aanpassingen lopend jaar</i> (4)
(1)	(2)		
	11. Cabinet du Secrétaire d'Etat aux Finances		
	CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES)		
	§ 1^{er}. Salaires et charges sociales		
11.01	Traitement du Secrétaire d'Etat	—	+ 1,0
11.02	Rémunération des membres du Cabinet	—	+ 17,0
	Totaux pour le § 1^{er}		+ 18,0
	§ 2. Achat de biens non durables et de services		
12.07	Fournitures exceptionnelles	—	+ 0,8
12.19	Frais de fonctionnement du Cabinet	—	+ 4,8
	Totaux pour le § 2		+ 5,6
	Totaux pour le chapitre I		+ 5,6
	Totaux pour le Cabinet du Secrétaire d'Etat aux Finances		+ 23,6
	Totaux A. — Dépenses courantes (ensemble des Cabinets)		30,5
	B. — ENSEMBLE DU DEPARTEMENT		
	CHAPITRE I — DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES)		
	§ 1^{er}. Salaires et charges sociales		
11.03	Rémunérations du personnel	26 350,0	— 81,5
11.04	Allocations au personnel de l'Etat	594,5	— 1,8
	Totaux pour le § 1^{er}		— 83,3
	§ 2. Achat de biens non durables et de services		
12.02	Fournitures courantes	2 630,0	— 0,7
12.03	Energie	569,9	— 30,0
12.07	Fournitures exceptionnelles	54,3	— 5,0
12.24	Assignations postales	150,4	—
12.34	SNCI — Frais de gestion	0,7	—
	Totaux pour le § 2		— 35,7
	Totaux pour le chapitre I		— 119,0

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)

Crédits proposés pour 1988 — <i>Kredieten voorgesteld voor 1988</i> (5)	Crédits pour années antérieures — <i>Kredieten voor vorige jaren</i> (6)	TEKSTEN (7)	Art. (8)
		11. Kabinet van de Staatssecretaris voor Financiën	
		HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN)	
		§ 1. Lonen en sociale lasten	
1,0	—	Wedde van de Staatssecretaris	11.01
17,0	—	Bezoldigingen van de Kabinetsleden	11.02
		Totalen voor § 1.	
	—	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten	
0,8	—	Buitengewone leveringen	12.07
4,8	—	Werkingskosten van het Kabinet	12.19
	—	Totalen voor § 2.	
	—	Totalen voor hoofdstuk I.	
	—	Totalen voor het Kabinet van de Staatssecretaris voor Financiën.	
	7,8	Totalen A. — Lopende uitgaven (geheel van de Kabinetten).	
		B. — GEHEEL VAN HET DEPARTEMENT	
		HOOFDSTUK I — CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN)	
		§ 1. Lonen en sociale lasten	
26 268,5	0,5	Bezoldigingen van het Rijkspersoneel	11.03
592,7	1,8	Toelagen aan het Rijkspersoneel	11.04
		Totalen voor § 1.	
	2,3	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten	
2 629,3	0,7	Lopende leveringen	12.02
539,9	0,6	Energie	12.03
49,3	2,7	Buitengewone leveringen	12.07
150,4	49,2	Postassignaties	12.24
0,7	0,5	NMKN — Beheerskosten	12.34
	53,7	Totalen voor § 2.	
	56,0	Totalen voor hoofdstuk I.	

TITRE I — DEPENSES COURANTES

(En millions de francs)

Art. (1)	LIBELLES (2)	Crédits alloués pour 1988 — <i>Kredieten verleend voor 1988</i> (3)	Ajustements année courante — <i>Aanpassingen lopend jaar</i> (4)
	CHAPITRE II — INTERETS ET PERTES D'ENTREPRISES		
28.01	Restitutions produits domaniaux	50,0	—
	Totaux pour le chapitre II		—
	CHAPITRE III — TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS		
33.01	Indemnités à des tiers	8,9	— 1,9
34.01	Bonifications d'intérêt à la Grèce	4,0	— 1,0
	Totaux pour le chapitre III		— 2,9
	Totaux B. — Dépenses courantes (ensemble du département)		— 121,9
	Totaux pour le Titre I (A + B)		— 91,4

TITEL I — LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)

Crédits proposés pour 1988 — <i>Kredieten voorgesteld voor 1988</i> (5)	Crédits pour années antérieures — <i>Kredieten voor vorige jaren</i> (6)	TEKSTEN (7)	Art. (8)
		HOOFDSTUK II — RENTE EN VERLIEZEN VAN BEDRIJVEN	
50,0	23,8	Teruggave domeinopbrengsten	28.01
	23,8	Totalen voor hoofdstuk II.	
		HOOFDSTUK III — INKOMENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN	
7,0	1,9	Schadevergoedingen aan derden	33.01
3,0	—	Rentesubsidies Griekenland	34.01
	1,9	Totalen voor hoofdstuk III.	
	81,7	Totalen B. — Lopende uitgaven (geheel van het departement).	
	89,5	Totalen voor Titel I (A + B).	

TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL

(En millions de francs)

Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1988 — <i>Kredieten verleend voor 1988</i> (3)	Ajustements année courante — <i>Aanpassingen lopend jaar</i> (4)
(1)	(2)		
	PARTIE II		
	Crédits non destinés à la réalisation du programme d'investissements		
	A. — CABINETS MINISTERIELS		
	03. — Cabinets du Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et de la Politique scientifique.		
	CHAPITRE VII — INVESTISSEMENTS (CIVILS)		
74.01	Dépenses patrimoniales	1,0	+ 3,7
	Totaux pour le chapitre VII		+ 0,7
	Totaux pour les Cabinets du Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et de la Politique scientifique		+ 0,7
	11. Cabinet du Secrétaire d'Etat aux Finances		
	CHAPITRE VII. — INVESTISSEMENTS (CIVILS)		
74.01	Dépenses patrimoniales	—	+ 4,2
	Totaux pour le chapitre VII		+ 4,2
	Totaux pour le Cabinet du Secrétaire d'Etat aux Finances		+ 4,2
	Totaux A. — Dépenses de capital (ensemble des Cabinets)		+ 4,9
	B. — ENSEMBLE DU DEPARTEMENT		
	CHAPITRE V — TRANSFERTS DE CAPITAUX A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS		
56.01	Remboursement de billets de banque périmés	450,0	— 2,9
	Totaux pour le chapitre V		— 2,9
	CHAPITRE VI. — TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC		
61.06	Transfert au F.E.E.R.R.	502,0	— 2,0
	Totaux pour le chapitre VI		— 2,0
	CHAPITRE VIII. — OCTROIS DE CREDITS ET PARTICIPATIONS		
	Sociétés d'habitations sociales	—	+ 1,9

(In miljoenen frank)

Crédits proposés pour 1988 — <i>Kredieten voorgesteld voor 1988</i> (5)	Crédits pour années antérieures — <i>Kredieten voor vorige jaren</i> (6)	TEKSTEN (7)	Art. (8)
		DEEL II Kredieten niet bestemd voor de realisatie van het investeringsprogramma A. — MINISTERIELE KABINETTEN 03. — Kabinetten van de Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Wetenschapsbeleid. HOOFDSTUK VII — INVESTERINGEN (CIVIELE) Vermogensuitgaven 74.01 Totalen voor hoofdstuk VII Totalen voor de Kabinetten van de Vice-Eerste Minister en Minis- ter van Begroting en Wetenschapsbeleid. 11. Kabinet van de Staatssecretaris voor Financiën HOOFDSTUK VII. — INVESTERINGEN (CIVIELE) Vermogensuitgaven 74.01 Totalen voor hoofdstuk VII Totalen voor het Kabinet van de Staatssecretaris voor Financiën. Totalen A. — Kapitaaluitgaven (Geheel van de Kabinetten). B. — GEHEEL VAN HET DEPARTEMENT HOOFDSTUK V — VERMOGENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN Terugbetaling ingetrokken bankbiljetten 56.01 Totalen voor hoofdstuk V. HOOFDSTUK VI. — VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID Transfer naar F.E.E.R.R 61.06 Totalen voor hoofdstuk VI. HOOFDSTUK VIII. — KREDIETVERLENINGEN EN DEELNEMINGEN Maatschappijen voor volkswoningen 81.01	
1,7	—		
	—		
	—		
4,2	—		
	—		
	—		
	—		
447,1	2,9		
	2,9		
500,0	—		
	—		
1,9	—		

TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL

(En millions de francs)

Art. (1)	LIBELLES (2)	Crédits alloués pour 1988 — <i>Kredieten verleend voor 1988</i> (3)	Ajustements année courante — <i>Aanpassingen lopend jaar</i> (4)	
81.01	Fonds africain de développement	587,0	- 16,0	
83.09				
83.10	Banque interaméricaine de développement	63,0	- 6,0	
83.12	Banque internationale pour la reconstruction et le développement	600,0	- 45,0	
83.13	Société financière internationale	110,0	- 14,0	
83.14	Banque africaine de développement	35,0	- 3,0	
	Totaux pour le chapitre VIII		- 82,1	
	Totaux B. — Dépenses de capital (ensemble du département)		- 87,0	
	Totaux pour la partie II (A + B)		- 82,1	
	Totaux pour le titre II		- 82,1	
	Totaux généraux pour le budget du Ministère des Finances		- 173,5	

TITEL II — KAPITAALUITGAVEN

(In miljoenen frank)

Crédits proposés pour 1988	Crédits pour années antérieures	TEKSTEN	Art.
— <i>Kredieten voorgesteld voor 1988</i> (5)	— <i>Kredieten voor vorige jaren</i> (6)	(7)	(8)
571	—	Afrikaans Ontwikkelingsfonds	83.09
57,0	—	Interamerikaanse ontwikkelingsbank	83.10
555,0	—	Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling	83.12
96,0	—	Internationale Financieringsmaatschappij	83.13
32,0	—	Afrikaanse Ontwikkelingsbank	83.14
	—	Totalen voor hoofdstuk VIII.	
	2,9	Totalen B. — Kapitaaluitgaven (geheel van het departement).	
	2,9	Totalen voor deel II (A + B).	
	2,9	Totalen voor titel II.	
	92,4	Algemene totalen voor de begroting van het Ministerie van Financiën.	

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 22 mai 1989.

Ons bekend om te worden gevoegd bij Ons besluit van 22 mei 1989.

BAUDOUIN

BOUDEWIJN

PAR LE ROI :

VAN KONINGSWEGE :

*Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget et
de la Politique scientifique,*

*De Vice-Eerste Minister en Minister van
Begroting en Wetenschapsbeleid,*

H. SCHILTZ

H. SCHILTZ

Le Ministre des Finances,

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

Ph. MAYSTADT

Le Secrétaire d'Etat aux Finances,

De Staatssecretaris voor Financiën,

W. DEMEESTER-DE MEYER

W. DEMEESTER-DE MEYER

Crédits ajustés 1988 du tableau de la loi par allocation de base

Aangepaste kredieten 1988 van de wetstabel per basisallocatie

(En millions de francs — In miljoenen frank)

Article légal — Wettelijk artikel		Répartition entre les allocations de base — Verdeling over de basisallocaties					
Division — Afdeling	Article — Artikel	Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits d'ordonnancement — Ordonnance- ringskredieten	Crédits d'engagement — Vastleggings- kredieten	Années anté- rieures — Vorige jaren	Division/ programme — Afdeling/ programma	Article — Artikel

TITRE I. DEPENSES COURANTES — TITEL I. LOPENDE UITGAVEN

A. CABINETS MINISTERIELS. — MINISTERIELE KABINETTEN

01	1102	37,3			7,3	01/0	110201
01	1207	0,4				01/0	120702
01	1219	9,4				01/0	121902
03	1102	59,5			0,5	03/0	110201
03	1207	1,7				03/0	120702
11	1101	1,0				11/0	110101
11	1102	17,0				11/0	110201
11	1207	0,8				11/0	120702
11	1219	4,8				11/0	121902

B. ENSEMBLE DU DEPARTEMENT. — GEHEEL VAN HET DEPARTEMENT

00	1103	1 093,0 453,7 10 088,7 2 270,5 5 550,5 5 725,6 203,4 493,1 390,0			0,5	40/0 50/1 50/2 50/3 50/4 50/5 60/0 61/0 62/0	110301 110310 110320 110330 110340 110350 110301 110301 110301
00	1104	6,2 0,3 174,8 35,0 367,8 5,9 0,2 2,3 0,2			1,0 0,8	40/0 50/1 50/2 50/3 50/4 50/5 60/0 61/0 62/0	110401 110410 110420 110430 110440 110450 110401 110401 110401

Article légal — Wettelijk artikel		Répartition entre les allocations de base — <i>Verdeling over de basisallocaties</i>					
Division — Afdeling	Article — Artikel	Crédits non dissociés — <i>Niet-gesplitste kredieten</i>	Crédits d'ordonnancement — <i>Ordonnance-ringskredieten</i>	Crédits d'engagement — <i>Vastleggings-kredieten</i>	Années anté- rieures — <i>Vorige jaren</i>	Division/ programme — <i>Afdeling / programma</i>	Article — <i>Artikel</i>
00	1202	270,5 16,0 — 26,0 15,7 1 148,4 150,6 328,7 534,7 13,1 80,2 45,4				40/0 40/1 40/2 40/3 50/1 50/2 50/3 50/4 50/5 60/0 61/0 62/0	120202 120211 120221 120231 120211 120221 120231 120241 120251 120202 120202 120202
00	1203	46,6 1,8 191,9 65,5 99,5 113,0 2,5 7,9 11,2			0,2 0,1 0,4	40/0 50/1 50/2 50/3 50/4 50/5 60/0 61/0 62/0	120303 120312 120322 120332 120342 120352 120303 120303 120303
00	1207	15,7 0,3 9,8 8,9 2,0 9,5 0,2 2,5 0,4			0,4 2,3	40/0 50/1 50/2 50/3 50/4 50/5 60/0 61/0 62/0	120702 120711 120721 120731 120741 120751 120702 120702 120702
00	1224	150,4			49,2	61/0	122402
00	1234	0,7			0,5	61/4	123447
00	2801	50,0			23,8	50/5	280156
00	3301	2,8 1,0 0,2 2,9 0,1			1,1 0,7 0,1	40/0 50/2 50/3 50/4 50/5	330102 330121 330131 330141 330151
00	3401	3,0				61/1	340118

Article légal — Wettelijk artikel		Répartition entre les allocations de base — <i>Verdeling over de basisallocaties</i>					
Division — Afdeling	Article — Artikel	Crédits non dissociés — <i>Niet-gesplitste kredieten</i>	Crédits d'ordonnancement — <i>Ordonnance- ringskredieten</i>	Crédits d'engagement — <i>Vastleggings- kredieten</i>	Années anté- rieures — <i>Vorige jaren</i>	Division/ programme — <i>Afdeling / programma</i>	Article — Artikel

TITRE II. DEPENSES DE CAPITAL — TITEL II. KAPITAALUITGAVEN

PARTIE II. — DEEL II

Crédits qui ne sont pas destinés à la réalisation du programme d'investissements —
Kredieten niet bestemd voor de uitvoering van het investeringsprogramma.

A. CABINETS. — KABINETTEN

03	7401	1,7				03/0	740106
11	7401	4,2				11/0	740106

B. ENSEMBLE DU DEPARTEMENT. — GEHEEL VAN HET DEPARTEMENT

00	5601	447,1			2,9	61/0	560107
00	6106	500,0				61/4	610648
00	8101	1,9				61/4	810147
00	8309	571,0				61/3	830937
00	8310	57,0				61/3	831037
00	8312	555,0				61/3	831237
00	8313	96,0				61/1	831317
00	8314	32,0				61/3	831437

PROGRAMME JUSTIFICATIF

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA

Tableaux des moyens budgétaires

Begrotingsmiddelentabellen

(En millions de francs)

(In miljoenen frank)

Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen							Année courante — Lopend jaar				
Division. Intitulé du programme + libellé de l'article — Afdeling. Benaming programma + tekst artikel	Tit.	Div. — Afd.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.		C.E. — V.K.		Années antérieures — Vorige jaren
							Ajustement — Aanpassing	Ajusté — Aangepast	Ajustement — Aanpassing	Ajusté — Aangepast	
01. Cabinet du Ministre des Finances. — Kabinet van de Minister van Financiën :											
01/0 Fonctionnement. — Werking :											
Rémunérations membres du Cabinet. — Bezoldigingen kabinetsleden	1	01	11.02	01	55	—	+ 5,0	37,6	—	—	—
	1	01	11.02	01	89	—	—	—	—	—	7,3
Fournitures exceptionnelles. — Buitengewone leveringen	1	01	12.07	02	80	—	+ 0,4	0,4	—	—	—
Frais de fonctionnement. — Werkingskosten	1	01	12.19	02	19	—	+ 0,3	9,4	—	—	—
03. Cabinets du Vice-Premier Ministre et du Ministre du Budget et de la Politique scientifique. — Kabinetten van de Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en Wetenschapsbeleid :											
03/0 Fonctionnement. — Werking :											
Rémunérations membres du Cabinet. — Bezoldigingen kabinetsleden	1	03	11.02	01	12	—	— 0,5	59,5	—	—	—
	1	03	11.02	01	46	—	—	—	—	—	0,5
Fournitures exceptionnelles. — Buitengewone leveringen	1	03	12.07	02	37	—	+ 1,7	1,7	—	—	—
Dépenses patrimoniales. — Vermogensuitgaven	2	03	74.01	06	80	—	+ 0,7	1,7	—	—	—
11. Cabinet du Secrétaire d'Etat aux Finances. — Kabinet van de Staatssecretaris voor Financiën :											
11/0 Fonctionnement. — Werking :											
Traitement et frais de représentation du Secrétaire d'Etat aux Finances. — Jaarwedde en representatiekosten van de Staatssecretaris voor Financiën	1	11	11.01	01	31	—	+ 1,0	1,0	—	—	—
Rémunérations membres du Cabinet. — Bezoldigingen kabinetsleden	1	11	11.02	01	34	—	+ 17,0	17,0	—	—	—
Fournitures exceptionnelles. — Buitengewone leveringen	1	11	12.07	02	59	—	+ 0,8	0,8	—	—	—
Frais de fonctionnement du Cabinet. — Werkingskosten van het Kabinet	1	11	12.19	02	95	—	+ 4,8	4,8	—	—	—
Dépenses patrimoniales. — Vermogensuitgaven	2	11	74.01	06	05	—	+ 4,2	4,2	—	—	—

(En millions de francs)							(In miljoenen frank)				
Moyens budgétaires — <i>Begrotingsmiddelen</i>	Tit.	Div. — <i>Afd.</i>	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	Année courante — <i>Lopend jaar</i>				
							C.N.D. + C.O. — <i>N.G.K. + O.K.</i>		C.E. — <i>V.K.</i>		Années anté- rieures — <i>Vorige jaren</i>
							Ajustement — <i>Aanpassing</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>	Ajustement — <i>Aanpassing</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>	
40. Secrétariat général. — <i>Algemeen Secretariaat</i> :											
40/0 Moyens de subsistance. — <i>Be- staansmiddelen</i> :											
Rémunérations du personnel de l'Etat. — <i>Bezoldigingen van het Rijkspersoneel</i>	1	40	11.03	01	44	—	—	—	—	—	0,5
Allocations généralement quelconques au personnel de l'Etat. — <i>Allerhande toelagen aan het Rijkspersoneel</i>	1	40	11.04	01	47	—	— 1,0	6,2	—	—	—
	1	40	11.04	01	81	—	—	—	—	—	1,0
Fournitures exceptionnelles. — <i>Buiten- gewone leveringen</i>	1	40	12.07	02	66	—	— 1,0	15,7	—	—	—
	1	40	12.07	02	03	—	—	—	—	—	0,4
Indemnités à des tiers. — <i>Schadevergoe- dingen aan derden</i>	1	40	33.01	02	44	—	— 1,8	2,8	—	—	—
	1	40	33.01	02	77	—	—	—	—	—	1,1
Energie. — <i>Energie</i>	1	40	12.03	03	55	—	— 0,2	46,6	—	—	—
50. Administration générale des Im- pôts. — <i>Algemene administratie der belastingen</i> :											
50/1 Services polyvalents et intégrés. — <i>Polyvalente en geïntegreerde dien- sten</i> :											
Rémunérations du personnel de l'Etat. — <i>Bezoldigingen van het Rijkspersoneel</i>	1	50	11.03	10	32	—	— 3,0	453,7	—	—	—
50/2 Contributions directes. — <i>Directe belastingen</i> :											
Rémunérations du personnel de l'Etat. — <i>Bezoldigingen van het Rijkspersoneel</i>	1	50	11.03	20	42	—	— 50,0	10 088,7	—	—	—
Allocations généralement quelconques au personnel de l'Etat. — <i>Allerhande toelagen aan het Rijkspersoneel</i>	1	50	11.04	20	45	—	— 0,8	174,8	—	—	—
	1	50	11.04	20	79	—	—	—	—	—	0,8
Fournitures courantes. — <i>Lopende leve- ringen</i>	1	50	12.02	21	49	—	— 0,2	1 148,4	—	—	—
	1	50	12.02	21	83	—	—	—	—	—	0,2
Fournitures exceptionnelles. — <i>Buiten- gewone leveringen</i>	1	50	12.07	21	64	—	— 0,5	9,8	—	—	—
	1	50	12.07	21	01	—	—	—	—	—	2,3
Indemnités à des tiers. — <i>Schadevergoe- dingen aan derden</i>	1	50	33.01	21	75	—	—	—	—	—	0,7
Energie. — <i>Energie</i>	1	50	12.03	22	53	—	— 20,0	191,9	—	—	—
50/3 Cadastre. — <i>Kadaster</i> :											
Fournitures courantes. — <i>Lopende leve- ringen</i>	1	50	12.02	31	59	—	— 0,1	150,6	—	—	—
	1	50	12.02	31	93	—	—	—	—	—	0,1

(En millions de francs)							(In miljoenen frank)				
Moyens budgétaires — Begrotingsmiddelen	Tit.	Div. — Afd.	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	Année courante — Lopend jaar				
Division. Intitulé du programme + libellé de l'article — Afdeling. Benaming programma + tekst artikel							C.N.D. + C.O. — N.G.K. + O.K.		C.E. — V.K.		Années antérieures — Vorige jaren
							Ajustement — Aanpassing	Ajusté — Aangepast	Ajustement — Aanpassing	Ajusté — Aangepast	
Fournitures exceptionnelles. — <i>Buitengewone leveringen</i>	1	50	12.07	31	74	—	— 2,5	8,9	—	—	—
Energie. — <i>Energie</i>	1	50	12.03	32	63	—	— 2,0	65,5	—	—	—
	1	50	12.03	32	97	—	—	—	—	—	0,1
50/4 Douanes et accises. — <i>Douane en accijnzen</i> :											
Fournitures exceptionnelles. — <i>Buitengewone leveringen</i>	1	50	12.07	41	84	—	— 0,5	2,0	—	—	—
Indemnités diverses à des tiers. — <i>Allerhande schadevergoedingen aan derden</i>	1	50	33.01	41	61	—	— 0,1	2,9	—	—	—
	1	50	33.01	41	95	—	—	—	—	—	0,1
50/5 TVA, enregistrement et domaines. — <i>BTW, registratie en domeinen</i> :											
Rémunérations du personnel de l'Etat. — <i>Bezoldigingen van het Rijkspersoneel</i>	1	50	11.03	50	72	—	— 28,5	5 725,6	—	—	—
Fournitures courantes. — <i>Lopende leveringen</i>	1	50	12.02	51	79	—	— 0,4	534,7	—	—	—
	1	50	12.02	51	16	—	—	—	—	—	0,4
Fournitures exceptionnelles. — <i>Buitengewone leveringen</i>	1	50	12.07	51	94	—	— 0,5	9,5	—	—	—
Energie. — <i>Energie</i>	1	50	12.03	52	83	—	— 7,8	113,0	—	—	—
	1	50	12.03	52	20	—	—	—	—	—	0,5
Restitution recettes de domaines. — <i>Teruggave domeinopbrengsten</i>	1	50	28.01	56	65	—	—	—	—	—	23,8
61. Administration de la Trésorerie. — <i>Administratie van de Thesaurie</i> :											
61/0 Subsistance. — <i>Bestaansmiddelen</i> :											
Taxes et frais résultant de l'emploi du Service des chèques postaux. — <i>Re-tributies en kosten voortvloeiend uit de tussenkomst van de Postcheckdienst</i>	1	61	12.24	02	39	—	—	—	—	—	49,2
Couverture de remboursement de billets par la Banque nationale. — <i>Dekking van terugbetaling van de biljetten door de Nationale Bank</i>	2	61	56.01	07	30	—	— 2,9	447,1	—	—	—
	2	61	56.01	07	64	—	—	—	—	—	2,9
61/1 Relations financières internationales. — <i>Internationale financiële betrekkingen</i> :											
Société financière internationale. — <i>Internationale Financieringsmaatschappij</i>	2	61	83.13	17	28	—	— 14,0	96,0	—	—	—
Bonification d'intérêts à la Grèce. — <i>Rentesubsidies aan Griekenland</i>	1	61	34.01	18	53	—	— 1,0	3,0	—	—	—

(En millions de francs)							(In miljoenen frank)				
Moyens budgétaires — <i>Begrotingsmiddelen</i>	Tit.	Div. — <i>Afd.</i>	Art.	Lit.	C.D.	R I F P	Année courante — <i>Lopend jaar</i>				
Division. Intitulé du programme + libellé de l'article — <i>Afdeling. Benaming programma + tekst artikel</i>							C.N.D. + C.O. — <i>N.G.K. + O.K.</i>		C.E. — V.K.		Années antérieures — <i>Vorige jaren</i>
							Ajustement — <i>Aanpassing</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>	Ajustement — <i>Aanpassing</i>	Ajusté — <i>Aangepast</i>	
61/3 Aide au développement. — <i>Ontwikkelingshulp</i> :											
Fonds africain de Développement. — <i>Afrikaans Ontwikkelingsfonds</i>	2	61	83.09	37	36	—	- 16,0	571,0	—	—	—
Banque interaméricaine de Développement. — <i>Interamerikaanse Ontwikkelingsbank</i>	2	61	83.10	37	39	—	- 6,0	57,0	—	—	—
Banque internationale pour la Reconstruction et le Développement. — <i>Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling</i>	2	61	83.12	37	45	—	- 45,0	555,0	—	—	—
Banque africaine de Développement. — <i>Afrikaanse Ontwikkelingsbank</i>	2	61	83.14	37	51	—	- 3,0	32,0	—	—	—
61/4 Soutien économique. — <i>Economische steun</i> :											
SNCI : frais de gestion. — <i>NMKN : beheerskosten</i>	1	61	12.34	47	17	—	—	—	—	—	0,5
Sociétés d'habitations sociales. — <i>Maatschappijen voor volkswoningen</i>	2	61	81.01	47	04	—	+ 1,9	1,9	—	—	—
Transfert FEERR. — <i>Transfer FEERR.</i>	2	61	61.06	48	34	—	- 2,0	500,0	—	—	—
TOTAUX. — <i>TOTALEN</i>							- 173,5		—		92,4

ANNEXE

Liste des décisions du Conseil des Ministres
régularisées au feuillet d'ajustement de
1988

TITRE I

DEPENSES COURANTES

(En millions de francs)

BIJLAGE

Lijst der beslissingen van de Ministerraad
geregulariseerd langs het aanpassingsblad
van 1988

TITEL I

LOPENDE UITGAVEN

(In miljoenen frank)

Décisions et date — Beslissingen en datum	Section et article — Sectie en artikel	Objet — Betreft	Montant — Bedrag	
			Année courante — Lopend jaar	Année antérieures — Vorige jaren
N° 2975 du 27.05.88	Sect. 11 Art. 11.01	Traitement et frais de représentation du Secrétaire d'Etat. — <i>Jaarwedde en representatiekosten van de Staatssecretaris.</i>	1 000 000	—
	Art. 11.02	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet. — <i>Jaarwedde en vergoedingen van het personeel van het Kabinet.</i>	17 000 000	—
	Art. 12.19	Frais de fonctionnement du Cabinet. — <i>Werkingskosten van het Kabinet.</i>	2 000 000	—
N° 2977 du 15.07.88	Sect. 03 Art. 12.07	Frais de premier établissement des Cabinets. — <i>Kosten van eerste instelling van de Kabinetten.</i>	1 700 000	—
	Sect. 11 Art. 12.07	Dépenses de premier établissement du Cabinet. — <i>Kosten van eerste instelling van het Kabinet.</i>	800 000	—
N° 3025 du 16.12.88	Sect. 11 Art. 12.19	Frais de fonctionnement du Cabinet. — <i>Werkingskosten van het Kabinet.</i>	2 800 000	—
N° 3029 du 23.12.88	Sect. 03 Art. 11.02	Traitements et indemnités du personnel des Cabinets. — <i>Jaarwedden en vergoedingen van het personeel van de Kabinetten.</i>	- 200 000	200 000
	Art. 33.01	Indemnités diverses à des tiers. — <i>Allerhande schadevergoedingen aan derden.</i>	- 1 800 000	1 800 000
N° 3030 du 23.12.88	Sect. 01 Art. 12.07	Frais de premier établissement du Cabinet. — <i>Kosten van eerste instelling van het Kabinet.</i>	400 000	—

TITRE II

DEPENSES DE CAPITAL

(En francs)

TITEL II

KAPITAALUITGAVEN

(In frank)

Décisions et date — Beslissingen en datum	Section et article — Sectie en artikel	Objet — Betreft	Montant — Bedrag		
			Année courante — Lopend jaar		
			Crédits non dissociés — Niet-gesplitste kredieten	Crédits dissociés — Gesplitste kredieten	
				Crédits d'engagement — Vastlegingskredieten	Crédits d'ordonnement — Ordonningskredieten
N° 2975 du 27.05.88	Sect. 11 Art. 74.01	Dépenses patrimoniales du Cabinet. — <i>Vermogensuitgaven van het Kabinet.</i>	1 000 000		
N° 2977 du 15.07.88	Sect. 03 Art. 74.01	Dépenses patrimoniales des Cabinets. — <i>Vermogensuitgaven van de Kabinetten.</i>	700 000		
	Sect. 11 Art. 74.01	Dépenses patrimoniales du Cabinet. — <i>Vermogensuitgaven van het Kabinet.</i>	3 200 000		